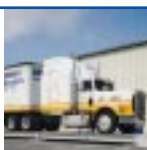


Protection
contre la
foudre



StrikeShield™

Système de protection
contre la foudre sur 360°



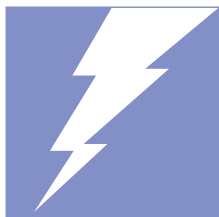
**Un système de protection contre la foudre conçu
pour maximiser votre temps de fonctionnement**

METTLER TOLEDO





Met un terme aux dégâts causés par la foudre sur les cellules dynamométriques et l'instrumentation



Notre système exclusif StrikeShield™ de protection contre la foudre sur 360° est constitué de matériel conçu spécialement pour empêcher la foudre d'endommager les cellules dynamométriques et l'instrumentation. Il repose sur plus qu'une très bonne garantie : il protège vraiment.

Moins d'arrêt de fonctionnement

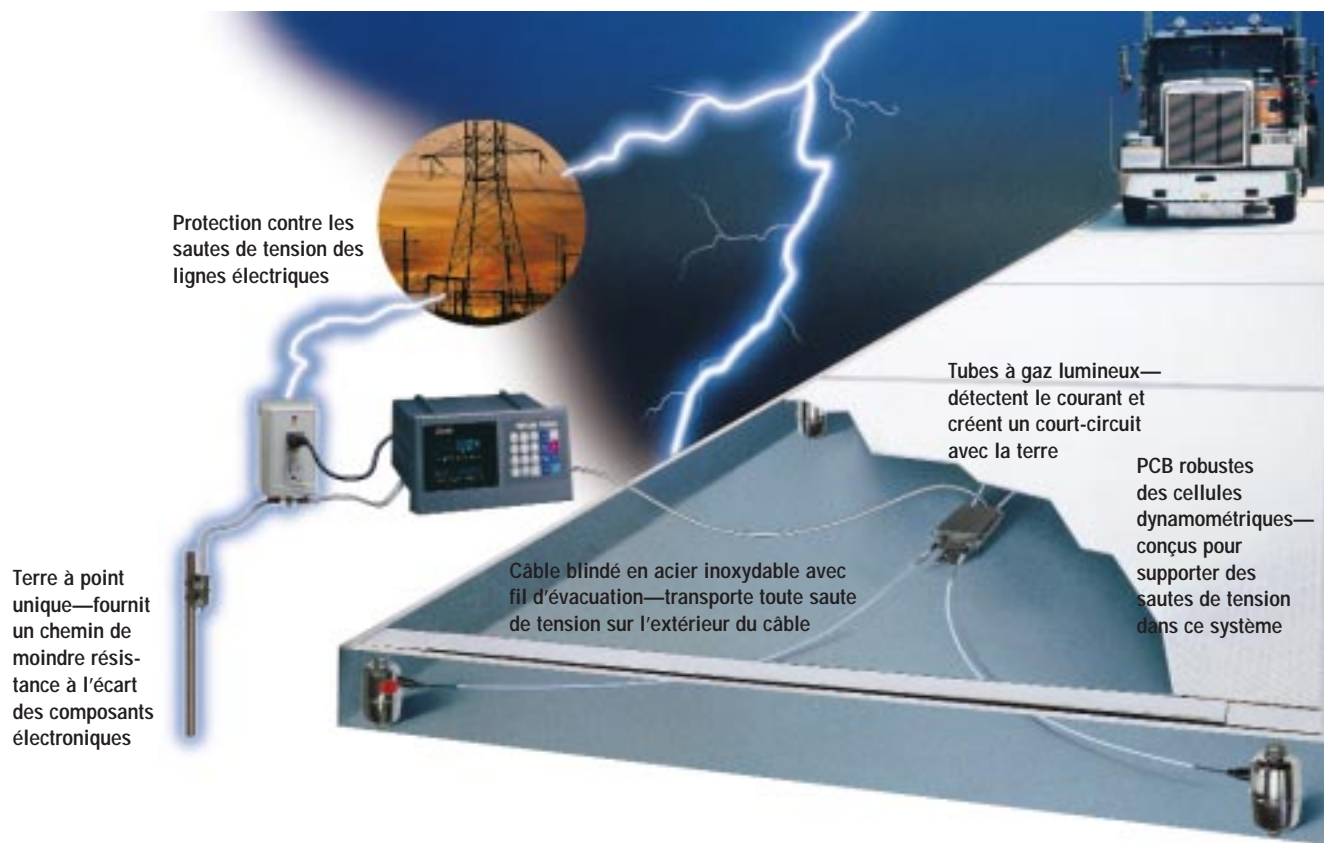
Les utilisateurs expérimentés de ponts-bascules savent qu'un arrêt de fonctionnement peut être très coûteux.

Il ne s'agit pas seulement des frais nécessaires à la réparation et à la remise en service d'une bascule après un coup de foudre. C'est la valeur du produit qui ne peut pas être pesé qui peut réellement coûter cher. Notre système StrikeShield™ de protection contre la foudre sur 360° augmente le temps de fonctionnement.

Les cellules dynamométriques de METTLER TOLEDO ont été testées indépendamment, ce qui s'ajoute

au système de protection. Elles ont passé avec succès un Test de Foudre (par Lightning Technologies, Inc.) et le Robust Digital Electronic Surge Immunity Test (Test d'immunité des composants électroniques numériques robustes aux sautes de tension) (CSL 1027/EIC 801-S).

Votre bureau METTLER TOLEDO ou distributeur agréé le plus proche peut répondre à toutes vos questions concernant la protection contre la foudre.



Protection contre les sautes de tension des lignes électriques

Tubes à gaz lumineux—
détectent le courant et
créent un court-circuit
avec la terre

PCB robustes
des cellules
dynamométriques—
conçus pour
supporter des
sautes de tension
dans ce système

Terre à point
unique—fournit
un chemin de
moindre résis-
tance à l'écart
des composants
électroniques

Câble blindé en acier inoxydable avec
fil d'évacuation—transporte toute saute
de tension sur l'extérieur du câble

| | TEL | FAX | | TEL | FAX |
|--|-----|-----|--|-----|-----|
|--|-----|-----|--|-----|-----|

METTLER TOLEDO

FRANCE
Mettler-Toledo S.A.
18/20 av de la Pépinière
78222 Viroflay cedex
TEL (33-1) 30 97 17 78
FAX (33-1) 30 97 16 00

USA & Canada
1900 Polaris Parkway
Columbus, Ohio 43240
TEL (800) 786-0038
(614) 438-4511
FAX (614) 438-4900

BELGIUM
N.V. Mettler-Toledo S.A.
Frans Walravenstraat, 84
1651 Lot (Beersel)
TEL (32-2) 334 02 11
FAX (32-2) 378 16 65

SIEGE SOCIAL
CH-8606 Greifensee
Suisse
TEL (41-1) 944 22 11
FAX (41-1) 944 30 60

| | | |
|--------------------|--------------------|--------------------|
| Australia | (61) 3 9644 5700 | (61) 3 9645 3935 |
| Austria | (43-1) 604 1980 | (43-1) 604 2880 |
| Belgium | (32-2) 334 0211 | (32-2) 378 1665 |
| Brazil | (55-11) 421 5737 | (55-11) 7295-1692 |
| China (Industrial) | (86-519) 6642040 | (86-519) 6641991 |
| China (Systems) | (86-21) 6485-0435 | (86-21) 6485-3351 |
| Croatia | (385-1) 660 3009 | (385-1) 660 2189* |
| Czech Republic | (420-2) 254962 | (420-2) 24247583 |
| Denmark | (45-43) 27 08 00 | (45-43) 27 08 28 |
| France | (33-1) 30 97 17 78 | (33-1) 30 97 16 16 |
| Germany | (49-641) 50 70 | (49-641) 52951 |
| Hungary | (36) 1257 7030 | (36) 1256 2175 |
| India | (91-22) 857-0808 | (91-22) 857-5071 |
| Italy | (39-2) 333321 | (39-2) 356-2973 |
| Japan | (81-6) 949-5901 | (81-6) 949-5944 |
| Kazakhstan | (7-3272) 50 63 69 | (7-3272) 60 88 35 |

| | | |
|-----------------|-------------------|-------------------|
| Korea | (82-2) 518-2004 | (82-2) 518-0813 |
| Malaysia | (60-3) 703 2773 | (60-3) 703 8773 |
| Mexico | (52-5) 547 5700 | (52-5) 541 2228 |
| Netherlands | (31-344) 638363 | (31-344) 638390 |
| Norway | (47-22) 30 44 90 | (47-22) 32 70 02 |
| Poland | (48-22) 651 9232 | (48-22) 42 20 01 |
| Russia | (7-095) 921 9211 | (7-095) 921 6353 |
| Singapore | (65) 778 6779 | (65) 778 6639 |
| Slovak Republic | (421-7) 525 2170 | (421-7) 525 2173 |
| Slovenia | (38-6) 6123-57 64 | (38-6) 6127-4575* |
| Spain | (34-3) 223 2222 | (34-3) 223 0271 |
| Sweden | (46-8) 702 50 00 | (46-8) 642 45 62 |
| Switzerland | (41-1) 944 45 45 | (41-1) 944 45 10 |
| Taiwan | (886-2) 579-5955 | (886-2) 579-5977 |
| Thailand | (66-2) 719 6480 | (66-2) 719 6479 |
| United Kingdom | (44-116) 235 7070 | (44-116) 236 6399 |

Internet
www.mt.com

Les spécifications peuvent
faire l'objet de modifications
sans préavis.

© 1999 Mettler-Toledo, Inc.
METTLER TOLEDO®
et StrikeShield™
sont des marques de
Mettler-Toledo, Inc.

Imprimé sur du papier recyclé ;
recyclable.
Imprimé aux États-Unis.

5M1099
TRUCK SCALES
199-TR03191.0E/0Fe

*contacter par fax.